

Jurnalul Oficial al Uniunii Europene

L 20



Ediția în limba română

Legislație

Anul 63

24 ianuarie 2020

Cuprins

II Acte fără caracter legislativ

DECIZII

- ★ Decizia (UE) 2020/101 a Consiliului din 20 ianuarie 2020 de numire a unui membru, propus de Republica Polonă, în cadrul Comitetului Regiunilor 1
- ★ Decizia (UE) 2020/102 a Consiliului din 20 ianuarie 2020 de numire a membrilor și a supleanților în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada 26 ianuarie 2020-25 ianuarie 2025 2

REGULAMENTE DE ORDINE INTERIOARĂ ȘI DE PROCEDURĂ

- ★ Comitetul European Al Regiunilor Codul De Conduită A Membrilor Comitetului European Al Regiunilor 17

Rectificări

- ★ Rectificare la Directiva (UE) 2019/2121 a Parlamentului European și a Consiliului din 27 noiembrie 2019 de modificare a Directivei (UE) 2017/1132 în ceea ce privește transformările, fuziunile și divizările transfrontaliere (JO L 321, 12.12.2019) 24
- ★ Rectificare la Regulamentul (UE) 2019/1155 al Parlamentului European și al Consiliului din 20 iunie 2019 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 810/2009 privind instituirea unui Cod comunitar de vize (Codul de vize) (JO L 188, 12.7.2019) 25
- ★ Rectificare la Regulamentul (UE) 2019/2033 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 noiembrie 2019 privind cerințele prudențiale ale firmelor de investiții și de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 1093/2010, (UE) nr. 575/2013, (UE) nr. 600/2014 și (UE) nr. 806/2014 (JO L 314, 5.12.2019) 26

RO

Actele ale căror titluri sunt tipărite cu caractere drepte sunt acte de gestionare curentă adoptate în cadrul politicii agricole și care au, în general, o perioadă de valabilitate limitată.

Titlurile celorlalte acte sunt tipărite cu caractere aldine și sunt precedate de un asterisc.

II

(Acte fără caracter legislativ)

DECIZII

DECIZIA (UE) 2020/101 A CONSILIULUI

din 20 ianuarie 2020

de numire a unui membru, propus de Republica Polonă, în cadrul Comitetului Regiunilor

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 305,

având în vedere propunerea guvernului polonez,

întrucât:

- (1) La 26 ianuarie 2015, 5 februarie 2015 și 23 iunie 2015, Consiliul a adoptat Deciziile (UE) 2015/116 ⁽¹⁾, (UE) 2015/190 ⁽²⁾ și (UE) 2015/994 ⁽³⁾ de numire a membrilor și a supleanților în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada cuprinsă între 26 ianuarie 2015 și 25 ianuarie 2020.
- (2) Un loc de membru în cadrul Comitetului Regiunilor a devenit vacant ca urmare a încheierii mandatului dlui Marek OLSZEWSKI,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Este numit în calitatea de membru în cadrul Comitetului Regiunilor pentru durata rămasă a mandatului actual, care se încheie la 25 ianuarie 2020:

— Dl Krzysztof IWANIUK, *Wójt Gminy Terespol*.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 20 ianuarie 2020.

Pentru Consiliu

Președintele

J. BORRELL FONTELLES

⁽¹⁾ Decizia (UE) 2015/116 a Consiliului din 26 ianuarie 2015 de numire a membrilor și a supleanților în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada 26 ianuarie 2015-25 ianuarie 2020 (JO L 20, 27.1.2015, p. 42).

⁽²⁾ Decizia (UE) 2015/190 a Consiliului din 5 februarie 2015 de numire a membrilor și a supleanților în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada 26 ianuarie 2015-25 ianuarie 2020 (JO L 31, 7.2.2015, p. 25).

⁽³⁾ Decizia (UE) 2015/994 a Consiliului din 23 iunie 2015 de numire a membrilor și a supleanților în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada 26 ianuarie 2015-25 ianuarie 2020 (JO L 159, 25.6.2015, p. 70).

DECIZIA (UE) 2020/102 A CONSILIULUI**din 20 ianuarie 2020****de numire a membrilor și a supleanților în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada
26 ianuarie 2020-25 ianuarie 2025**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 300 alineatul (3) și articolul 305,

având în vedere Decizia (UE) 2019/852 a Consiliului din 21 mai 2019 cu privire la stabilirea componenței Comitetului Regiunilor ⁽¹⁾,

având în vedere propunerile fiecărui stat membru,

întrucât:

- (1) Articolul 300 alineatul (3) din tratat prevede că Comitetul Regiunilor este format din reprezentanți ai colectivităților regionale și locale care sunt fie titularii unui mandat electoral în cadrul unei autorități regionale sau locale, fie răspund din punct de vedere politic în fața unei adunări alese.
- (2) Articolul 305 din tratat prevede numirea de către Consiliu, pentru o perioadă de cinci ani, a membrilor Comitetului Regiunilor și a unui număr egal de supleanți, în conformitate cu propunerile fiecărui stat membru.
- (3) Deoarece mandatul membrilor și al supleanților din cadrul Comitetului Regiunilor expiră la 25 ianuarie 2020, ar trebui numiți noi membri și supleanți.
- (4) La 10 decembrie 2019, Consiliul a adoptat Decizia (UE) 2019/2157 ⁽²⁾. Prin decizia respectivă au fost numiți, pentru perioada 26 ianuarie 2020-25 ianuarie 2025, membrii și a supleanții propuși de guvernele ceh, danez, estonian, cipriot, leton, luxemburghez, olandez, austriac, român, sloven, slovac și suedez. Prin Decizia (UE) 2019/2157 au fost numiți, de asemenea, pentru aceeași perioadă, 3 membri propuși de guvernul belgian, 21 de membri și 20 de supleanți propuși de guvernul german, 16 membri și 16 supleanți propuși de guvernul spaniol, 8 membri și 8 supleanți propuși de guvernul irlandez, 10 membri și 14 supleanți propuși de guvernul italian, 4 membri și 4 supleanți propuși de guvernul maltez și 8 membri și 8 supleanți propuși de guvernul finlandez. Membrii și supleanții ale căror nominalizări nu au fost comunicate Consiliului până la 15 noiembrie 2019 nu au putut fi incluși în Decizia (UE) 2019/2157.
- (5) Până la 20 decembrie 2019, au fost transmise Consiliului liste suplimentare, și anume lista membrilor și a supleanților propuși de guvernele elen, francez, croat, lituanian, ungar, polonez și portughez, precum și lista care cuprinde 4 membri și 4 supleanți propuși de guvernul belgian, lista care cuprinde un membru propus de guvernul bulgar, lista care cuprinde un membru și un supleant propuși de guvernul irlandez, lista care cuprinde un membru și un supleant propuși de guvernul spaniol, lista care cuprinde 14 membri și 10 supleanți propuși de guvernul italian și lista care cuprinde 21 membri și 20 supleanți propuși de guvernul polonez. Membrii și supleanții respectivi ar trebui să fie numiți pentru aceeași perioadă, 26 ianuarie 2020-25 ianuarie 2025, ca și membrii și supleanții numiți prin Decizia (UE) 2019/2157.

⁽¹⁾ JO L 139, 27.5.2019, p. 13.

⁽²⁾ Decizia (UE) 2019/2157 a Consiliului din 10 decembrie 2019 de numire a membrilor și a supleanților în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada 26 ianuarie 2020-25 ianuarie 2025 (JO L 327, 17.12.2019, p. 78).

- (6) Numirea respectivă va fi urmată ulterior de numirea celorlalți membri și supleanți ale căror nominalizări nu au fost comunicate Consiliului înainte de data de 20 decembrie 2019,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Se numesc în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada 26 ianuarie 2020-25 ianuarie 2025:

- în calitatea de membri, persoanele enumerate în funcție de statul membru în anexa I;
- în calitatea de supleanți, persoanele enumerate în funcție de statul membru în anexa II.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 20 ianuarie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
J. BORRELL FONTELLES

ANEXA I

ПРИЛОЖЕНИЕ I - ANEXO I - PŘÍLOHA I - BILAG I - ANHANG I - I LISA - ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I - ANNEX I - ANNEXE I -
PRILOG I - ALLEGATO I - I PIELIKUMS - I PRIEDAS - I. MELLÉKLET - ANNESS I - BIJLAGE I - ZAŁĄCZNIK I - ANEXO I -
ANEXA I - PRÍLOHA I - PRILOGA I - LIITE I - BILAGA I

**Членове / Miembros / Členové / Medlemmer / Mitglieder / Liikmed / Μέλη / Members / Membres / Članovi /
Membri / Locekļi / Nariai / Tagok / Membri / Leden / Członkowie / Membros / Membri / Členovia / Člani / Jäsenet /
Ledamöter**

BELGIË / BELGIQUE / BELGIEN

Mr Willy BORSUS

Member of a Local Assembly: *Municipal Council of Marche-en-Famenne*

Mr Elio DI RUPO

Member of a Regional Executive: *Minister-President of the Government of Wallonia*

Mr Emmanuel DISABATO

Member of a Regional Assembly: *Parliament of Wallonia*

Mr Pierre-Yves JEHOLET

Member of a Regional Executive: *Minister-President of the Government of the Federation Wallonia-Brussels*

БЪЛГАРИЯ

Ms Tanya HRISTOVA

Member of a Local Executive: *Mayor of Gabrovo Municipality*

ΕΛΛΑΣ

Mr Georgios PATOULIS

Member of a Regional Executive: *Region of Attica*

Mr Apostolos TZITZIKOSTAS

Member of a Regional Executive: *Region of Central Macedonia*

Mr Stavros ARNAOUTAKIS

Member of a Regional Executive: *Region of Crete*

Ms Rodi KRATSA

Member of a Regional Executive: *Region of Ionian Islands*

Mr Georgios CHATZIMARKOS

Member of a Regional Executive: *Region of South Aegean*

Mr Konstantinos AGORASTOS

Member of a Regional Executive: *Region of Thessaly*

Mr Konstantinos BAKOYANNIS

Member of a Local Executive: *Municipality of Athens*

Mr Andreas KONDYLIS

Member of a Local Executive: *Municipality of Alimos*

Mr Moses ELISAF

Member of a Local Executive: *Municipality of Ioannina*

Mr Dimitrios KARNAVOS

Member of a Local Executive: *Municipality of Kallithea*

Mr Ignatios KAITEZIDIS

Member of a Local Executive: *Municipality of Pilea-Hortiatis*

Mr Symeon ROUSSOS

Member of a Local Executive: *Municipality of Chalandri*

ESPAÑA

Mr Fernando LÓPEZ MIRAS

Member of a Regional Assembly: *Asamblea Regional de Murcia*

FRANCE

Ms Danièle BOEGLIN

Member of a Local Executive: *Conseil départemental de l'Aube*

Ms Isabelle BOUDINEAU

Member of a Regional Executive: *Conseil régional de Nouvelle-Aquitaine*

Mr Frank CECCONI

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional d'Ile-de-France*

Ms Vanessa CHARBONNEAU

Member of a Regional Executive: *Conseil régional des Pays de la Loire*

Mr Vincent CHAUVET

Member of a Local Executive: *Commune d'Autun (71)*

Mr Loïg CHESNAIS-GIRARD

Member of a Regional Executive: *Conseil régional de Bretagne*

Ms Yolaine COSTES

Member of a Regional Executive: *Conseil régional de la Réunion*

Mr Guillaume CROS

Member of a Regional Executive: *Conseil régional d'Occitanie*

Mr François DECOSTER

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional des Hauts de France*

Ms Mélanie FORTIER

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional du Centre Val de Loire*

Ms Cécile GALLIEN

Member of a Local Executive: *commune de Voray (43)*

Ms Karine GLOANEC-MAURIN

Member of a Local Executive: *Conseil municipal de Couëtron-au-Perche (département du Loir-et-Cher)*

Ms Agnès LE BRUN

Member of a Local Executive: *Conseil municipal de Morlaix (département du Finistère)*

Mr Pascal MANGIN

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional du Grand Est*

Ms Sylvie MARCILLY

Member of a Local Executive: *Conseil départemental de la Charente-Maritime*

Ms Marie-Antoinette MAUPERTUIS

Member of a Regional Assembly: *Collectivité territoriale de Corse*

Mr Jean-Paul POURQUIER

Member of a Local Executive: *Conseil départemental de la Lozère*

Mr Franck PROUST

Member of a Local Executive: *Conseil municipal de Nîmes (département du Gard)*

Ms Agnès RAMPAL

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional Provence-Alpes-Côte d'Azur*

Mr Christophe ROUILLON

Member of a Local Executive: *Conseil municipal de Coulaines (département de la Sarthe)*

Ms Nathalie SARRABEZOLLES

Member of a Local Executive: *Conseil départemental du Finistère*

Mr Patrice VERCHÈRE

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional Auvergne-Rhône-Alpes*

Mr Jean-Noël VERFAILLIE

Member of a Local Executive: *Conseil départemental du Nord*

Mr André VIOLA

Member of a Local Executive: *Conseil départemental de l'Aude*

HRVATSKA

Mr Nikola DOBROSLAVIĆ

Member of Regional Executive: *Dubrovnik-Neretva County*

Mr Valter DRANDIĆ

Member of Regional Assembly: *Istria County*

Mr Ivan GULAM

Member of Local Executive: *Municipality of Pirovac*

Mr Bruno HRANIĆ

Member of Local Executive: *Municipality of Vidovec*

Mr Danijel MARUŠIĆ

Member of Regional Executive: *Brod-Posavina County*

Mr Vojko OBERSNEL

Member of Local Executive: *City of Rijeka*

Mr Goran PAUK

Member of Regional Executive: *Šibenik-Knin County*

Ms Jelena PAVIČIĆ VUKIČEVIĆ

Member of Local Executive: *City of Zagreb*

Mr Željko TURK

Member of Local Executive: *City of Zaprrešić*

IRELAND

Ms Caroline DWANE STANLEY

Member of a Local Executive: *Laois County Council*

ITALIA

Ms Manuela BORA

Assessore e Consigliere regionale della Regione Marche

Mr Roberto CIAMBETTI

Presidente del Consiglio e Consigliere regionale della Regione Veneto

Mr Alberto CIRIO

Presidente della Regione Piemonte

Mr Massimiliano FEDRIGA

Presidente della Regione Friuli Venezia Giulia

Mr Alessandro FERMI

Presidente del Consiglio e Consigliere regionale della Regione Lombardia

Mr Nicola IRTO

Presidente del Consiglio e Consigliere regionale della Regione Calabria

Mr Marco MARSILIO

Presidente della Regione Abruzzo

Mr Sebastiano MUSUMECI

Presidente della Regione Siciliana

Mr Enrico ROSSI

Presidente della Regione Toscana

Ms Simonetta SALIERA

Presidente dell'Assemblea legislativa e Consigliere regionale della Regione Emilia Romagna

Ms Alessandra SARTORE

Assessore della Regione Lazio

Mr Christian SOLINAS

Presidente della Regione Sardegna

Mr Donato TOMA

Presidente della Regione Molise

Mr Luca ZAIA

Presidente della Regione Veneto

LIETUVA

Mr Valdas BENKUNSKAS

Member of a Local Assembly: *Vilniaus miesto savivaldybės taryba*

Ms Nijolė DIRGINČIENĖ

Member of a Local Assembly: *Birštono savivaldybės taryba*

Mr Vytautas GRUBLIAUSKAS

Member of a Local Assembly: *Klaipėdos miesto savivaldybės taryba*

Mr Dovydas KAMINSKAS

Member of a Local Assembly: *Tauragės rajono savivaldybės taryba*

Mr Ričardas MALINAUSKAS

Member of a Local Assembly: *Druskininkų savivaldybės taryba*

Mr Bronius MARKAUSKAS

Member of a Local Assembly: *Klaipėdos rajono savivaldybės taryba*

Mr Mindaugas SINKEVIČIUS

Member of a Local Assembly: *Jonavos rajono savivaldybės taryba*

Mr Algirdas VRUBLIAUSKAS

Member of a Local Assembly: *Alytaus rajono savivaldybės taryba*

Mr Povilas ŽAGUNIS

Member of a Local Assembly: *Panevėžio rajono savivaldybės taryba*

MAGYARORSZÁG

Mr István BÓKA

Member of a Local Assembly: *Local Government of Balatonfüred*

Ms Barbara Szilvia HEGEDŰS

Member of a Local Assembly: *Local Government of Veszprém with county rights*

Mr Jácint HORVÁTH

Member of a Local Assembly: *Local Government of Nagykanizsa with county rights*

Mr János Ádám KARÁCSONY

Member of a Local Assembly: *Local Government of Tahitótfalu*

Mr József KÓBOR

Member of a Local Assembly: *Local Government of Pécs with county rights*

Mr Lajos KOVÁCS

Member of a Local Assembly: *Local Government of District 12 of Budapest*

Ms Anna MAGYAR

Member of a Regional Assembly: *County Council of Csongrád Megye*

Mr László MAJTÉNYI

Member of a Regional Assembly: *County Council of Vas Megye*

Mr József RIBÁNYI

Member of a Regional Assembly: *County Council of Tolna Megye*

Mr Patrik SCHWARCZ-KIEFER

Member of a Regional Assembly: *County Council of Baranya Megye*

Mr Oszkár SESZTÁK

Member of a Regional Assembly: *County Council of Szabolcs-Szatmár-Bereg Megye*

Ms Kata TÜTTŐ

Member of a Local Assembly: *General Assembly of Budapest*

POLSKA

Mr Gustaw Marek BRZEZIN

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Warmińsko-Mazurskiego*

Ms Aleksandra DULKIEWICZ

Member of a Local Executive: *Prezydent Miasta Gdańska*

Mr Mariusz Rafał FRANKOWSKI

Member of a Local Assembly: *Rada m. st. Warszawy*

Mr Olgierd GEBLEWICZ

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Zachodniopomorskiego*

Mr Paweł GRZYBOWSKI

Member of a Local Executive: *Burmistrz Miasta Rypin*

Mr Krzysztof IWANIUK

Member of a Local Executive: *Wójt Gminy Terespol*

Mr Józef JODŁOWSKI

Member of a Local Assembly: *Rada Powiatu Rzeszowskiego*

Mr Robert KOŚCIUK

Member of a Local Executive: *Burmistrz Krasnegostawu*

Mr Witold Rafał KOZŁOWSKI

Representative of a regional body with political accountability to an elected Assembly: *Zarząd Województwa Małopolskiego*

Mr Krzysztof Adam MATYJASZCZYK

Member of a Local Executive: *Prezydent Miasta Częstochowa*

Mr Władysław ORTYL

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Podkarpackiego*

Mr Cezary Adam PRZYBYLSKI

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Dolnośląskiego*

Mr Grzegorz Zenon SCHREIBER

Representative of a regional body with political accountability to an elected Assembly: *Zarząd Województwa Łódzkiego*

Mr Jarosław Piotr STAWIARSKI

Representative of a regional body with political accountability to an elected Assembly: *Zarząd Województwa Lubelskiego*

Mr Dariusz STRUGAŁA

Member of a Local Executive: *Burmistrz Miasta i Gminy Jaraczewo*

Mr Mieczysław STRUK

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Pomorskiego*

Mr Adam Krzysztof STRUZIŁ

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Mazowieckiego*

Mr Rafał Kazimierz TRZASKOWSKI

Member of a Local Executive: *Prezydent m. st. Warszawy*

Mr Ludwik Kajetan WĘGRZYN

Member of a Local Assembly: *Rada Powiatu w Bochni*

Mr Marek WOŹNIAK

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Wielkopolskiego*

Ms Hanna ZDANOWSKA

Member of a Local Executive: *Prezydent Miasta Łodzi*

PORTUGAL

Mr Vasco Ilídio ALVES CORDEIRO

Member of a Regional Executive: *Governo Regional dos Açores*

Mr Miguel Filipe MACHADO DE ALBUQUERQUE

Member of a Regional Executive: *Governo Regional da Madeira*

Mr Aires Henrique DO COUTO PEREIRA

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal da Póvoa de Varzim*

Mr Basílio Adolfo DE MENDONÇA HORTA DA FRANÇA

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Sintra*

Ms Cristina de Fátima SILVA CALISTO

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Lagoa - Açores*

Mr Fernando Medina Maciel ALMEIDA CORREIA

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Lisboa*

Mr Hélder António GUERRA DE SOUSA SILVA

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Mafra*

Ms Isilda Maria Prazeres DOS SANTOS VARGES GOMES

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Portimão*

Mr José Agostinho RIBAU ESTEVES

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Aveiro*

Mr José Maria DA CUNHA COSTA

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Viana do Castelo*

Mr Luís Miguel DA SILVA MENDONÇA ALVES

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Caminha*

Mr Ricardo Bruno Antunes MACHADO RIO

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Braga*

ANEXA II

ПРИЛОЖЕНИЕ II - ANEXO II - PŘÍLOHA II - BILAG II - ANHANG II - II LISA - ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II - ANNEX II - ANNEXE II - PRILOG II - ALLEGATO II - II PIELIKUMS - II PRIEDAS - II. MELLÉKLET - ANNESS II - BIJLAGE II - ZAŁĄCZNIK II - ANEXO II - ANEXA II - PRÍLOHA II - PRILOGA II - LIITE II - BILAGA II

Заместник-членове / Suplentes / Náhradníci / Suppleanter / Stellvertreter / Asendusliikmed / Αναπληρωτές / Alternate members / Suppléants / Zamjenici članova / Supplenti / Aizstājēji / Pakaitiniai nariai / Póttagok / Membri Supplenti / Plaatsvervangers / Zastępcy członków / Suplentes / Supleanți / Náhradníci / Nadomestni člani / Varajäsenet / Suppleanter

BELGIË / BELGIQUE / BELGIEN

Mr Hugues BAYET

Member of a Local Executive: *Mayor of Farciennes*

Ms Alexia BERTRAND

Member of a Regional Assembly: *Parliament of Brussels-Capital Region*

Ms Hélène RYCKMANS

Member of a Regional Assembly: *Parliament of Wallonia*

Ms Olga ZRIHEN

Member of a Local Assembly: *Municipal Council of La Louvière*

ΕΛΛΑΣ

Mr Dimitrios PETROVITS

Member of a Regional Executive: *Region of Eastern Macedonia and Thrace*

Mr Alexandros KACHRIMANIS

Member of a Regional Executive: *Region of Epirus*

Mr Nektarios FARMAKIS

Member of a Regional Executive: *Region of Western Greece*

Mr Fanis SPANOS

Member of a Regional Executive: *Region of Central Greece*

Mr Georgios KASAPIDIS

Member of a Regional Executive: *Region of Western Macedonia*

Ms Dimitra ANGELAKI

Member of a Regional Assembly: *Region of Attica*

Mr Dimitrios KALOGEROPOULOS

Representative of a local body with political accountability to an elected Assembly: *Municipality of Palaio Faliro*

Mr Nikolaos VAFEIADIS

Member of a Local Assembly: *Municipality of Athens*

Mr Konstantinos TZIOMIS

Member of a Local Executive: *Municipality of Tripoli*

Ms Katerina CHRYSSOPOULOU

Member of a Local Assembly: *Municipality of Vrillissia*

Mr Nikolaos CHIOTAKIS

Member of a Local Assembly: *Municipality of Kifissia*

Mr Efstratios CHARCHALAKIS

Member of a Local Executive: *Municipality of Kythira*

ESPAÑA

Mr Juan José MARTÍNEZ LOZANO

Representative of a regional body with political accountability to an elected Assembly: *Asamblea Regional de Murcia*

FRANCE

Mr Patrick AYACHE

Member of a Regional Executive: *Conseil régional de Bourgogne Franche-Comté*

Mr Jean-François BARNIER

Member of a Local Executive: *Conseil municipal du Chambon-Feugerolles (département de la Loire)*

Ms Nadine BELLUROT

Member of a Local Executive: *Conseil municipal de Reuilly (département de l'Indre)*

Ms Claudette BRUNET LECHENAULT

Member of a Local Executive: *Conseil départemental de Saône-et-Loire*

Mr Christophe CLERGEAU

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional des Pays de Loire*

Ms Emmanuelle de GENTILI

Member of a Local Executive: *Conseil municipal de Bastia (Corse)*

Mr Christian GILLET

Member of a Local Executive: *Conseil départemental du Maine-et-Loire*

Ms Aurélie GROS

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional d'Ile-de-France*

Mr Thibaut GUIGNARD

Member of a Local Executive: *Conseil municipal de Pléuc-l'Hermitage (département des Côtes-d'Armor)*

Mr Mathieu KLEIN

Member of a Local Executive: *Conseil départemental de Meurthe-et-Moselle*

Ms Sylvie LABADENS

Member of a Local Executive: *Conseil départemental du Nord*

Mr Gérard LAHELLEC

Member of a Regional Executive: *Conseil régional de Bretagne*

Mr Miguel LAVENTURE

Member of a Regional Assembly: *Collectivité territoriale de Martinique*

Ms Françoise MESNARD

Member of a Local Executive: *Conseil municipal de Saint-Jean d'Angely (département de Charente-Maritime)*

Ms Nicole MULLER BECKER

Member of a Regional Executive: *Conseil régional du Grand Est*

Ms Marie-Luce PENCHARD

Member of a Regional Executive: *Conseil régional de Guadeloupe*

Ms Nicole PEYCELON

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional Auvergne-Rhône-Alpes*

Ms Nicole PIERRARD

Member of a Local Executive: *Conseil départemental de la Moselle*

Ms Martine PINVILLE

Member of a Regional Assembly: *Conseil régional de Nouvelle-Aquitaine*

Mr François-Xavier PRIOLLAUD

Member of a Regional Executive: *Conseil régional de Normandie*

Mr Bertrand RINGOT

Member of a Local Executive: *Conseil municipal de Gravelines (département du Nord)*

Mr Didier ROBERT

Member of a Regional Executive: *Conseil régional de la Réunion*

Mr Gilles SIMEONI

Member of a Regional Executive: *Collectivité territoriale de Corse*

Mr Claude WALLENDORFF

Member of a Local Executive: *Conseil départemental des Ardennes*

HRVATSKA

Mr Igor ANDROVIĆ

Member of Regional Executive: *Virovitica-Podravina County*

Mr Martin BARIČEVIĆ

Member of Local Executive: *Municipality of Jasenice*

Ms Antonija JOZIĆ

Member of Local Executive: *City of Pleternica*

Mr Darko KOREN

Member of Regional Executive: *Koprivnica-Križevci County*

Mr Ante MILOŠ

Member of Local Executive: *City of Novigrad-Cittanova*

Ms Jasna PETEK

Member of Regional Executive: *Krapina-Zagorje County*

Mr Dinko PIRAK

Member of Local Executive: *City of Čazma*

Mr Matija POSAVEC

Member of Regional Executive: *Međimurje County*

Mr Slavko PRIŠČAN

Member of Local Executive: *Municipality of Rovišće*

IRELAND

Mr Conor MCGUINNESS

Member of a Local Executive: *Galway Waterford City and County Council*

ITALIA

Mr Gaetano ARMAO

Vicepresidente e Assessore della Regione Siciliana

Mr Vito BARDI

Presidente della Regione Basilicata

Mr Vincenzo DE LUCA

Presidente della Regione Campania

Mr Arno KOMPATSCHER

Presidente e Consigliere provinciale della Provincia autonoma di Bolzano

Mr Pierluigi MARQUIS

Consigliere regionale della Regione Autonoma della Valle d'Aosta

Mr Michele PAIS

Presidente del Consiglio e Consigliere regionale della Regione Sardegna

Mr Alessandro PIANA

Presidente del Consiglio e Consigliere regionale della Regione Liguria

Ms Donatella PORZI

Consigliere regionale della Regione Umbria

Mr Francesco RUSSO

Vice Presidente e Assessore della Regione Calabria

Mr Piero Mauro ZANIN

Presidente del Consiglio e Consigliere regionale della Regione Friuli Venezia Giulia

LIETUVA

Mr Arnoldas ABRAMAVIČIUS

Member of a Local Assembly: Zarasų rajono savivaldybės taryba

Ms Vaida ALEKNAVIČIENĖ

Member of a Local Assembly: Joniškio rajono savivaldybės taryba

Ms Aleksandra GRIGIENĖ

Member of a Local Assembly: Visagino savivaldybės taryba

Mr Domas GRIŠKEVIČIUS

Member of a Local Assembly: Šiaulių miesto savivaldybės taryba

Mr Ramūnas GODELIAUSKAS

Member of a Local Assembly: Rokiškio rajono savivaldybės taryba

Mr Audrius KLIŠONIS

Member of a Local Assembly: Plungės rajono savivaldybės taryba

Mr Algirdas NEIBERKA

Member of a Local Assembly: Vilkaviškio rajono savivaldybės taryba

Mr Vytenis TOMKUS

Member of a Local Assembly: Kaišiadorių rajono savivaldybės taryba

Mr Mantas VARAŠKA

Member of a Local Assembly: Kazlų Rūdos savivaldybės taryba

MAGYARORSZÁG

Ms Boglárka BÁNNÉ GÁL

Member of a Regional Assembly: County Council of Borsod-Abaúj-Zemplén Megye

Mr Attila KISS

Member of a Local Assembly: Local Government of Hajdúböszörmény

Mr Erik KONCZER

Member of a Regional Assembly: County Council of Komárom-Esztergom Megye

Mr Raymund KOVÁCS

Member of a Local Assembly: Local Government of District 16 of Budapest

Mr Ádám MIRKÓCZKI

Member of a Local Assembly: Local Government of Eger

Mr Zoltán NÉMETH

Member of a Regional Assembly: County Council of Győr-Moson-Sopron Megye

Mr Attila PÁL

Member of a Regional Assembly: *County Council of Zala Megye*

Mr Gábor SIMON

Member of a Local Assembly: *Local Government of Miskolc with county rights*

Mr Nándor SKUCZI

Member of a Regional Assembly: *County Council of Nógrád Megye*

Mr Róbert SZABÓ

Member of a Regional Assembly: *County Council of Heves Megye*

Mr Ferenc TEMERINI

Member of a Local Assembly: *Local Government of Soltvadkert*

Mr Botond VÁNTSA

Member of a Local Assembly: *Local Government of Szigetszentmiklós*

POLSKA

Mr Andrzej Krzysztof BĘTKOWSKI

Representative of a regional body with political accountability to an elected Assembly: *Zarząd Województwa Świętokrzyskiego*

Mr Rafał BRUSKI

Member of a Local Executive: *Prezydent Miasta Bydgoszczy*

Mr Andrzej BUŁA

Representative of a regional body with political accountability to an elected Assembly: *Zarząd Województwa Opolskiego*

Mr Marian BURAS

Member of a Local Executive: *Burmistrz Miasta i Gminy Morawica*

Mr Piotr Franciszek CAŁBECKI

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Kujawsko-Pomorskiego*

Mr Jakub Piotr CHEŁSTOWSKI

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Śląskiego*

Mr Jacek GAJEWSKI

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Kujawsko-Pomorskiego*

Mr Robert GODEK

Member of a Local Assembly: *Rada Powiatu Strzyżowskiego*

Mr Wojciech Jan KAŁUŻA

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Śląskiego*

Mr Jakub Michał KWAŚNY

Member of a Local Assembly: *Rada Miasta Tarnowa*

Mr Mirosław LECH

Member of a Local Executive: *Wójt Gminy Korycin*

Mr Sebastian ŁUKASZEWICZ

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Podlaskiego*

Ms Beata Małgorzata MOSKAL-SŁANIEWSKA

Member of a Local Executive: *Prezydent Miasta Świdnica*

Ms Elżbieta Anna POLAK

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Lubuskiego*

Mr Piotr Paweł PSIKUS

Member of a Local Executive: *Burmistrz Miasta i Gminy Kępno*

Mr Ludwik Jerzy RAKOWSKI

Member of a Regional Assembly: *Sejmik Województwa Mazowieckiego*

Mr Łukasz Jakub SMÓŁKA

Representative of a regional body with political accountability to an elected Assembly: *Zarząd Województwa Małopolskiego*

Mr Joachim SMYŁA

Member of a Local Assembly: *Rada Powiatu w Lublińcu*

Mr Marek Andrzej TRAMŚ

Member of a Local Assembly: *Rada Powiatu Polkowickiego*

Mr Tadeusz TRUSKOLASKI

Member of a Local Executive: *Prezydent Miasta Białegostoku*

PORTUGAL

Mr Rui Jorge DA SILVA LEITE DE BETTENCOURT

Member of a Regional Executive: *Governo Regional dos Açores*

Mr Pedro Miguel AMARO DE BETTENCOURT CALADO

Member of a Regional Executive: *Governo Regional da Madeira*

Ms Anabela GASPAS DE FREITAS

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Tomar*

Mr Carlos André TELES PAULO DE CARVALHO

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Tabuaço*

Mr Carlos SILVA SANTIAGO

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Sernancelhe*

Mr Luís Manuel DOS SANTOS CORREIA

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Castelo Branco*

Mr Luís Miguel CORREIA ANTUNES

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal da Lousã*

Mr Nuno José GONÇALVES MASCARENHAS

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Sines*

Mr Paulo Jorge FRAZÃO BATISTA DOS SANTOS

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal da Batalha*

Mr Pedro Miguel CÉSAR RIBEIRO

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Almeirim*

Mr Rui Miguel DA SILVA ANDRÉ

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de Monchique*

Mr Vítor Manuel MARTINS GUERREIRO

Member of a Local Executive: *Câmara Municipal de São Brás de Alportel*

REGULAMENTE DE ORDINE INTERIOARĂ ȘI DE PROCEDURĂ

COMITETUL EUROPEAN AL REGIUNILOR CODUL DE CONDUITĂ A MEMBRILOR COMITETULUI EUROPEAN AL REGIUNILOR

Adoptat de Adunarea Plenară la 5 decembrie 2019

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolele 2 și 3,

având în vedere Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (denumit în continuare „TFUE”), în special articolele 300 și 305-307,

având în vedere Regulamentul de procedură al Comitetului European al Regiunilor (denumit în continuare „Comitetul”),

întrucât membrii Comitetului sunt reprezentanți ai colectivităților regionale și locale, fiind titularii unui mandat electoral la nivel regional sau local sau răspunzători din punct de vedere politic în fața unei adunări alese,

întrucât calitatea de membru al Comitetului derivă dintr-un mandat activ la nivel local sau regional și nu constituie un loc de muncă, iar membrii beneficiază doar de indemnizații forfetare de ședință și de deplasare, precum și de rambursarea cheltuielilor de transport,

întrucât membrii Comitetului își exercită funcțiile în deplină independență, în interesul general al Uniunii Europene și al cetățenilor europeni,

întrucât, fără a aduce atingere dispozițiilor aplicabile din Regulamentul de procedură, anumite obligații care decurg din aceste dispoziții ar trebui să fie stabilite printr-un cod de conduită,

Comitetul a hotărât să adopte prezentul Cod de conduită, aplicabil membrilor săi, la care aceștia subscriu la începutul mandatului lor:

Articolul 1

Domeniu de aplicare

Prezentul Cod de conduită se aplică conduitei membrilor și membrilor supleanți ai Comitetului în exercitarea funcțiilor care le sunt încredințate de către Comitet. Orice prevedere care se aplică membrilor se aplică și membrilor supleanți.

În cazul unor acuzații la adresa unor membri ai personalului, referitoare la presupuse comportamente necorespunzătoare față de membri, se aplică normele relevante privind personalul ⁽¹⁾. Membrul în cauză îl informează pe secretarul general cu privire la presupusele comportamente necorespunzătoare.

Articolul 2

Principii

Membrii Comitetului își exercită funcțiile care le sunt încredințate cu independență, imparțialitate, integritate, transparență, demnitate și respect față de diversitate.

Articolul 3

Independență

Membrii își exercită funcțiile în deplină independență, în interesul general al Uniunii, și nu sunt legați de niciun mandat imperativ, în conformitate cu articolul 300 alineatul (4) din TFUE.

⁽¹⁾ Membrii personalului se conformează în principal Statutului funcționarilor, Regimului aplicabil celorlalți agenți și normelor de punere în aplicare adoptate de Comitet.

Articolul 4

Imparțialitate și conflicte de interese

- (1) Membrii își exercită funcțiile care le sunt încredințate în interes public și cu imparțialitate și fără a obține sau a încerca să obțină vreun avantaj direct sau indirect sau vreun alt beneficiu.
- (2) Membrii evită orice situație de natură să dea naștere unui conflict de interese. Există un conflict de interese atunci când un membru are un interes personal care ar putea influența necorespunzător exercitarea funcțiilor sale de membru. Nu există conflict de interese atunci când membrul beneficiază de un avantaj prin simplul fapt că este un cetățean obișnuit sau face parte dintr-o categorie largă de persoane. Nu există conflict de interese nici în cazul în care un membru desfășoară o activitate, cum ar fi participarea la organele de decizie ale unor întreprinderi, ca parte a exercitării atribuțiilor sale publice.
- (3) Orice membru care consideră că se expune unui conflict de interese ia imediat măsurile necesare pentru a remedia acest lucru, în conformitate cu principiile și dispozițiile prezentului Cod de conduită. În cazul în care nu poate rezolva conflictul de interese, membrul semnalează acest lucru în scris președintelui și secretarului general.

Articolul 5

Integritate

- (1) Membrii își exercită în interes public și cu integritate funcțiile care le sunt încredințate, fără a solicita, a accepta sau a primi vreun avantaj direct sau indirect sau vreun alt beneficiu în schimbul unui comportament specific în activitatea pe care o desfășoară, și fac dovada unei maxime scrupulozități pentru a evita orice situație care poate fi asimilată actelor de mituire sau corupție sau influenței necuvenite.
- (2) Membrii nu se angajează profesional în activități de *lobby* remunerate care au legătură directă cu procesul decizional al Uniunii. Reprezentarea intereselor regionale sau locale nu este considerată activitate de *lobby*.
- (3) Se consideră întotdeauna că, atunci când membrii participă la reuniuni ale organelor Comitetului, la evenimente care au loc la sediul acestuia sau la cele care au loc în afara sediului său, dar sunt sprijinite de acesta, în conformitate cu normele proprii, și la evenimentele în cadrul cărora reprezintă Comitetul, ei își exercită funcțiile de membri ai Comitetului.
- (4) În exercitarea funcțiilor lor de membri ai Comitetului, ei nu acceptă cadouri sau avantaje similare, cu excepția celor oferite din curtoazie și a căror valoare aproximativă nu depășește 100 EUR. Membrii pot accepta cadouri în valoare aproximativă de peste 100 EUR, acordate din curtoazie, cu condiția ca aceste cadouri să fie transmise Secretariatului General, cu ocazia participării la prima reuniune a Comitetului care are loc după primirea lor. Președintele decide dacă aceste cadouri și cadourile cu aceeași valoare care îi sunt oferite direct devin proprietatea Comitetului sau dacă sunt donate unei organizații caritabile adecvate. Secretariatul General ține o evidență a acestor cadouri. Membrii respectă întotdeauna normele naționale, regionale și locale care li se aplică în ceea ce privește acceptarea cadourilor, inclusiv cele care stabilesc limitele valorii maxime a cadourilor.
- (5) Membrii respectă normele financiare ale Comitetului care le sunt aplicabile, în special cele privind rambursarea cheltuielilor de transport și plata indemnizațiilor forfetare de deplasare și de ședință.

Articolul 6

Transparență și declararea intereselor financiare

- (1) În exercitarea funcțiilor care le sunt încredințate, membrii se comportă într-un mod transparent și acceptă controlul public legitim al respectării principiilor prevăzute în prezentul Cod de conduită.
- (2) În cazul în care legislația de la nivel național sau subnațional prevede obligația de a depune o declarație publică de interese financiare, membrii Comitetului răspund personal de transmiterea către președinte, în termen de 60 de zile de la preluarea funcției, a unei notificări prin care confirmă că au depus, la autoritatea competentă din statul lor membru, o

declarație publică de interese financiare și un link către această declarație publică, în conformitate cu legislația aplicabilă relevantă de la nivel național sau subnațional, care vizează mandatul sau responsabilitatea politică în baza căruia sau căreia au fost numiți în calitate de membri. Membrii răspund personal de validitatea acestui link și îl informează pe președinte cu privire la orice modificare a linkului, cel târziu în termen de o lună de la modificare.

(3) În cazul în care legislația de la nivel național sau subnațional nu prevede obligația de a prezenta o declarație publică de interese financiare, membrii răspund personal de transmiterea către președinte a unei declarații, utilizând formularul prevăzut în anexa la prezentul Cod de conduită. Această declarație identifică fiecare entitate în care membrul are un interes financiar direct, care ar putea fi perceput în mod rezonabil ca fiind de natură să dea naștere unui conflict de interese dacă membrul s-ar ocupa de o decizie sau de o opinie a Comitetului ce ar implica entitatea respectivă. Se consideră că membrii au un interes financiar direct într-o entitate în care dețin o participație specifică la capital, iar această participație îi conferă membrului o influență semnificativă asupra gestionării sale.

(4) Membrii notifică președintelui orice schimbare care ar putea avea o influență asupra declarației prezentate în conformitate cu alineatul (3) până la sfârșitul lunii care urmează fiecărei schimbări survenite.

(5) Comitetul pune la dispoziția publicului, într-un mod ușor accesibil, informațiile furnizate președintelui în conformitate cu prezentul articol.

(6) În cazul în care primește informații care îl determină să creadă că declarația depusă de un membru în temeiul alineatului (2) sau (3) este substanțial incorectă sau nu mai este de actualitate, președintele îi poate solicita membrului respectiv să corecteze declarația și să informeze Biroul cu privire la rezultat.

(7) Raportorii prezintă Secretariatului General o listă a tuturor părților interesate care au fost consultate cu privire la chestiuni referitoare la tema avizului lor. Secretariatul General ține o evidență a listei respective, care poate fi făcută publică la cerere.

Articolul 7

Demnitate și respect față de diversitate

(1) În exercitarea funcțiilor care le sunt încredințate, membrii

- (a) se comportă în mod profesionist și se abțin de la orice fel de limbaj sau comportament ofensator sau discriminatoriu, în conformitate cu articolul 21 din Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene;
- (b) se comportă cu persoanele din cadrul Comitetului sau care participă la unul dintre evenimentele sale cu demnitate, curtoazie și respect, fără prejudecăți sau discriminare;
- (c) nu incită și nu încurajează, prin cuvinte sau acțiuni, membrii personalului sau alți membri ai Comitetului să încalce, să eludeze sau să ignore principiile stabilite în prezentul Cod de conduită sau alte acte legislative în vigoare și nici nu tolerează un astfel de comportament;
- (d) se asigură, în limitele responsabilității care le revine în cadrul Comitetului și cu discreția cuvenită, că orice dezacord sau conflict care survine în cadrul Comitetului sau cu prilejul unuia din evenimentele sale este tratat rapid, just și eficient și că se răspunde prompt oricărei acuzații de hărțuire (psihologică sau sexuală).

(2) În ceea ce privește aplicarea prezentului Cod de conduită, definiția hărțuirii este cea prevăzută la articolul 12a din Statutul funcționarilor, astfel cum a fost interpretată în jurisprudența Curții de Justiție a Uniunii Europene (denumită în continuare „Curtea de Justiție”):

„Prin «hărțuire morală» se înțelege orice conduită abuzivă de lungă durată, repetată sau sistematică, ce se manifestă prin comportament, limbaj, acte, gesturi și înscrisuri care sunt intenționate și care aduc atingere personalității, demnității sau integrității fizice sau psihice ale unei persoane.

Prin «hărțuire sexuală» se înțelege un comportament cu conotații sexuale, care este nedorit de persoana căreia i se adresează și al căru scop sau efect este atingerea demnității persoanei respective sau de a crea un mediu intimidant, ostil, ofensator sau deranjant. Hărțuirea sexuală este tratată la fel ca discriminarea bazată pe sex.”

*Articolul 8***Aplicarea codului de conduită**

- (1) Președintele și membrii Comitetului se asigură că prezentul Cod de conduită este respectat și că este aplicat cu bună credință și ținând seama în mod corespunzător de principiul proporționalității.
- (2) În cazul în care consideră că este posibil ca un membru să fi încălcat prezentul Cod de conduită, președintele poate examina circumstanțele presupusei încălcări, asistat fiind de secretarul general. În cazul în care, după ce îl va fi audiat și îl va fi invitat pe membrul în cauză să prezinte observații în scris, președintele ajunge la concluzia că acesta a încălcat Codul de conduită, după ce se consultă cu prim-vicepreședintele, cu președintele Comisiei pentru afaceri financiare și administrative, cu președintele delegației naționale a membrului în cauză și cu președintele grupului politic din care acesta face parte, el adoptă o decizie motivată prin care stabilește o sancțiune și îl informează pe membru cu privire la aceasta.
- (3) În cazul în care președintele este persoana care a încălcat prezentul Cod de conduită, prim-vicepreședintele își asumă rolul atribuit președintelui la alineatul (2), iar un vicepreședinte care aparține unui grup politic și unei delegații naționale altele decât grupul politic și delegația națională din care face parte prim-vicepreședintele își asumă rolul atribuit prim-vicepreședintelui la același alineat.
- (4) Sancțiunea poate consta în una sau mai multe dintre următoarele măsuri:
- (a) avertisment, cu sau fără publicare;
 - (b) suspendarea temporară a participării la activitățile Comitetului pentru o perioadă cuprinsă între o săptămână și șase luni;
 - (c) în cazul unei încălcări a obligațiilor de confidențialitate, o limitare a drepturilor de acces la informații confidențiale pentru o perioadă de până la un an;
 - (d) interdicția de a fi desemnat într-o funcție de către Comitet, de a fi numit raportor sau de a participa la o delegație oficială și, în cazul în care membrul deține deja o astfel de funcție, suspendarea din aceasta.
- (5) Măsurile prevăzute la alineatul (4) literele (b) și (c) pot fi dublate în caz de încălcări repetate.
- (6) Membrul în cauză poate să introducă o cale de atac internă în fața Biroului în termen de două săptămâni de la notificarea deciziei motivate menționate la alineatul (2). O astfel de cale de atac are ca efect suspendarea aplicării sancțiunii prevăzute în respectiva decizie motivată. În termen de cel mult patru luni de la introducerea căii de atac, Biroul, cu majoritatea membrilor săi, emite o decizie motivată de anulare, de confirmare sau de modificare a deciziei motivate a președintelui. În cazul în care decizia Biroului confirmă decizia președintelui, ea se poate baza pe argumentația acesteia din urmă. Însă, în cazul în care anulează sau modifică decizia președintelui, decizia Biroului trebuie să cuprindă propria argumentație. Biroul notifică decizia motivată membrului în cauză.
- (7) Membrul în cauză poate introduce o acțiune în anulare la Curtea de Justiție în termen de două luni de la notificarea deciziei motivate a Biroului, în temeiul articolului 263 din TFUE.

*Articolul 9***Aplicarea codului de conduită în caz de presupusă hărțuire a unui membru al personalului de către un membru al Comitetului**

- (1) Prin derogare de la articolul 8, prezentul articol se aplică cazurilor de presupusă hărțuire a unui membru al personalului de către un membru al Comitetului. „Membru al personalului” înseamnă un funcționar, un agent temporar, un agent contractual, un membru al personalului interimar, un expert național detașat sau un stagiar.
- (2) În cadrul fiecărui nou mandat de cinci ani al Comitetului se înființează un Comitet consultativ privind hărțuirea (denumit în continuare „Comitetul consultativ”), compus din șase membri. Biroul propune președintele și alți doi membri ai Comitetului consultativ, din rândul membrilor Comisiei pentru afaceri financiare și administrative. Secretarul general propune doi membri din rândul personalului. Comitetul pentru personal propune un membru. Președintele Comitetului numește președintele și membrii Comitetului consultativ, cu respectarea echilibrului de gen. În cazul în care un membru al

Comitetului consultativ își pierde statutul de membru al Comitetului sau de membru al personalului, se propune și se numește un nou membru în cel mai scurt timp. Dacă un membru al Comitetului consultativ este una dintre persoanele implicate în cazul respectiv, acesta va fi suspendat pe durata procedurii, iar un nou membru interimar va fi propus și numit în cel mai scurt timp. Comitetul consultativ adoptă decizii cu majoritate simplă, în prezența a cel puțin cinci membri, votul președintelui fiind decisiv în caz de egalitate de voturi. Comitetul consultativ își desfășoară activitatea în deplină autonomie, independență și confidențialitate, iar procedurile sale sunt secrete. Comitetul consultativ este asistat în activitatea sa de către Secretariatul General al Comitetului. Secretariatul General oferă asistență Comitetului consultativ în deplină confidențialitate. Președintele investighează orice încălcare a acestei confidențialități, care poate avea repercusiuni pentru persoana în cauză.

(3) Un membru al personalului care se consideră victimă a hărțuirii de către un membru al Comitetului în sensul articolului 12a din Statutul funcționarilor poate depune o cerere de asistență în conformitate cu articolul 24 din Statutul funcționarilor sau, prin analogie, cu articolul 11 (primul paragraf) sau cu articolul 81 din Regimul aplicabil celorlalți agenți. Membrii personalului interimar, experții naționali detașați și stagiarilor pot depune o cerere de asistență în temeiul articolului 31 din Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene. Înainte de depunerea cererii, membrul în cauză al personalului poate contacta în mod neoficial autoritatea împuternicită să facă numiri, un membru al Comitetului consultativ sau Secretariatul General al Comitetului.

(4) La primirea cererii menționate la alineatul (3), autoritatea împuternicită să facă numiri înștiințează Comitetul consultativ și însărcinează departamentul responsabil din cadrul Secretariatului General să efectueze un studiu preliminar cu privire la faptele invocate, pentru a stabili dacă există dovezi *prima facie* de hărțuire. În termen de 30 de zile lucrătoare de la primirea cererii, departamentul responsabil prezintă Comitetului consultativ și autorității împuternicite să facă numiri un studiu preliminar care are ca punct de plecare cererea și, după caz, orice declarații scrise ale martorilor propuși și informațiile obținute de la departamentele relevante din cadrul Secretariatului General. În cazul în care, potrivit studiului preliminar, nu există suficiente dovezi *prima facie* privind existența unui caz de hărțuire, autoritatea împuternicită să facă numiri, de comun acord cu Comitetul consultativ, se consultă cu Unitatea Afaceri Juridice și îi acordă respectivului membru al personalului posibilitatea de a fi audiat înainte de a lua o decizie în temeiul articolului 24 din Statutul funcționarilor. În cazul în care, potrivit studiului preliminar, există suficiente dovezi *prima facie* privind existența unui caz de hărțuire, cazul este transmis Comitetului consultativ.

(5) Pentru fiecare caz care îi este înaintat, Comitetul consultativ efectuează o anchetă amănunțită. Comitetul consultativ îi trimite respectivului membru al Comitetului un rezumat al acuzațiilor formulate împotriva sa. Acestuia i se acordă un termen rezonabil, care nu poate fi mai mic de 15 zile lucrătoare, pentru a-și prezenta observațiile. După expirarea acestui termen, respectivul membru al personalului primește un rezumat al observațiilor făcute de membrul în cauză al Comitetului. Comitetul consultativ apreciază dacă trebuie audiat vreun martor sau vreun terț și dacă sunt necesare investigații suplimentare. Membrul în cauză al personalului și membrul în cauză al Comitetului primesc un rezumat al mărturiilor martorilor și sunt audiați separat de către Comitetul consultativ, înainte de adoptarea raportului menționat la alineatul (6).

(6) Pe baza analizei preliminare efectuate de către departamentul competent al Secretariatului General și a propriei sale anchete amănunțite, Comitetul consultativ adoptă un raport și îl transmite președintelui Comitetului, membrului în cauză al personalului și membrului în cauză al Comitetului. Raportul cuprinde: (i) un rezumat al acuzațiilor formulate de membrul în cauză al personalului; (ii) un rezumat al anchetei, inclusiv observațiile membrului în cauză al Comitetului și ale eventualelor martori audiați; (iii) o evaluare a faptelor și a dovezilor, inclusiv a mărturiilor martorilor; (iv) concluziile care stabilesc că a avut loc sau nu o hărțuire; și (v), după caz, o recomandare privind sancțiunea care ar trebui aplicată, orice alte măsuri ulterioare sau ambele. Dacă acest lucru se impune, în raport se consemnează orice opinie minoritară.

(7) În funcție de raportul Comitetului consultativ și după audierea membrului în cauză al Comitetului, președintele Comitetului emite, după ce se consultă cu prim-vicepreședintele, cu președintele Comisiei pentru afaceri financiare și administrative, cu președintele delegației naționale a membrului în cauză și cu președintele grupului politic din care acesta face parte, o decizie motivată privind existența sau inexistența unui caz de hărțuire, care poate duce la o sancțiune în conformitate cu articolul 8 alineatul (4). Decizia se poate întemeia pe argumentația din raportul Comitetului consultativ, dacă ea susține concluziile raportului. Însă, în cazul în care decizia nu preia aceste concluzii, ea trebuie să cuprindă o argumentație proprie. Președintele notifică decizia motivată membrului în cauză al personalului și membrului în cauză al Comitetului și informează Comitetul consultativ și autoritatea împuternicită să facă numiri în acest sens.

(8) Membrul în cauză poate introduce o acțiune în anulare la Curtea de Justiție în termen de două luni de la notificarea deciziei motivate a președintelui, în temeiul articolului 263 din TFUE.

(9) Pe baza deciziei motivate a președintelui și după consultarea Unității Afaceri Juridice, autoritatea împuternicită să facă numiri ia o decizie finală cu privire la cererea de asistență. În cazul în care decizia motivată a președintelui conchide că a avut loc o hărțuire, autoritatea împuternicită să facă numiri decide cu privire la măsurile care trebuie adoptate pentru a sprijini victima hărțuirii. În cazul în care decizia motivată a președintelui conchide că nu a avut loc o hărțuire, iar autoritatea împuternicită să facă numiri intenționează să respingă cererea de asistență, aceasta oferă membrului în cauză al personalului posibilitatea de a fi audiat în prealabil. Orice cerere de asistență în mod intenționat falsă sau înșelătoare poate duce la proceduri disciplinare împotriva membrului în cauză al personalului.

(10) În cazul în care președintele este persoana vizată de acuzațiile de hărțuire, prim-vicepreședintele își asumă rolul atribuit președintelui la alineatele (2), (7) și (9), iar un vicepreședinte care aparține unui grup politic și unei delegații naționale altele decât grupul politic și delegația națională din care face parte prim-vicepreședintele își asumă rolul atribuit prim-vicepreședintelui la alineatul (7).

(11) Autoritatea împuternicită să facă numiri poate decide în orice moment să adopte măsuri provizorii, care pot include în special posibilitatea pentru membrul în cauză al personalului de a-și desfășura activitatea la domiciliu sau la sediul Comitetului, dar fără a avea contact cu membrul în cauză al Comitetului, sau acordarea unui concediu. Autoritatea împuternicită să facă numiri informează Comitetul consultativ în legătură cu măsurile adoptate, precizând dacă se impune informarea membrului în cauză al Comitetului.

Articolul 10

Cooperarea cu autoritățile judiciare naționale

- (1) În cazul în care presupusa încălcare ar putea constitui o infracțiune, președintele informează autoritățile naționale competente din statul membru în cauză.
- (2) Comitetul cooperează pe deplin cu autoritățile naționale competente.

Articolul 11

Intrarea în vigoare

Prezentul Cod de conduită intră în vigoare la 26 ianuarie 2020.

Anexă

DECLARAȚIE PUBLICĂ PRIVIND INTERESELE FINANCIARE

(a se depune doar în absența unei declarații publice în temeiul legislației naționale sau subnaționale)

NUME:

PRENUME:

- Nu am niciun interes financiar direct în sensul articolului 6 alineatul (3) din Codul de conduită.
- Am un interes financiar direct în sensul articolului 6 alineatul (3) din Codul de conduită în următoarele entități:

Declar prin prezenta că informațiile de mai sus sunt reale și corecte.

Data:

Semnătura:

RECTIFICĂRI**Rectificare la Directiva (UE) 2019/2121 a Parlamentului European și a Consiliului din 27 noiembrie 2019 de modificare a Directivei (UE) 2017/1132 în ceea ce privește transformările, fuziunile și divizările transfrontaliere**

(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 321 din 12 decembrie 2019)

La pagina 11, articolul 1 punctul 3 litera (c):

în loc de: «Comisia adoptă actele de punere în aplicare menționate la litera (ea) până la 2 iulie 2020.»»,

se citește: „Comisia adoptă actele de punere în aplicare menționate la litera (ea) până la 2 iulie 2021.»”

Rectificare la Regulamentul (UE) 2019/1155 al Parlamentului European și al Consiliului din 20 iunie 2019 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 810/2009 privind instituirea unui Cod comunitar de vize (Codul de vize)

(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 188 din 12 iulie 2019)

La pagina 30, articolul 1 punctul 3, modificarea literei (c) de la articolul 3 alineatul (5):

în loc de: „(c) resortisanții țărilor terțe care dețin o viză valabilă pentru un stat membru care nu participă la adoptarea prezentului regulament sau pentru un stat membru care nu aplică încă integral dispozițiile acquis-ului Schengen sau pentru o țară care este parte la Acordul privind Spațiul Economic European sau pentru Canada, Japonia ori Statele Unite ale Americii ...”,

se citește: „(c) resortisanții țărilor terțe care dețin o viză valabilă pentru un stat membru care nu participă la adoptarea prezentului regulament sau pentru un stat membru care nu aplică încă integral dispozițiile acquis-ului Schengen sau pentru Canada, Japonia ori Statele Unite ale Americii”

La pagina 31, articolul 1 punctul 8 litera (a), modificarea articolului 10 alineatul (1):

în loc de: „(1) Solicitanții trebuie să se prezinte personal la depunerea unei cereri pentru prelevarea amprentelor digitale, în conformitate cu articolul 13 alineatele (2) și (3) și cu articolul 13 alineatul (7) litera (b). ...”,

se citește: „(1) La depunerea unei cereri, solicitanții trebuie să se prezinte personal pentru prelevarea amprentelor digitale în conformitate cu articolul 13 alineatele (2) și (3) și cu articolul 13 alineatul (7) litera (b). ...”

Rectificare la Regulamentul (UE) 2019/2033 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 noiembrie 2019 privind cerințele prudențiale ale firmelor de investiții și de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 1093/2010, (UE) nr. 575/2013, (UE) nr. 600/2014 și (UE) nr. 806/2014

(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 314 din 5 decembrie 2019)

La pagina 20, articolul 9 alineatul (1):

în loc de: „Articolul 9

Structura fondurilor proprii

(1) Firmele de investiții dispun de fonduri proprii constituite din suma fondurilor lor proprii de nivel 1 de bază, a fondurilor proprii de nivel 1 suplimentar și a fondurilor proprii de nivel 2 și îndeplinesc în permanență toate condițiile următoare:

- a) $\frac{\text{Hartes Kernkapital}}{D} \geq 56 \%$,
- b) $\frac{\text{Hartes Kernkapital} + \text{zusätzliches Kernkapital}}{D} \geq 75 \%$,
- c) $\frac{\text{Hartes Kernkapital} + \text{zusätzliches Kernkapital} + \text{Ergänzungskapital}}{D} \geq 100 \%$,”

se citește: „Articolul 9

Structura fondurilor proprii

(1) Firmele de investiții dispun de fonduri proprii constituite din suma fondurilor lor proprii de nivel 1 de bază, a fondurilor proprii de nivel 1 suplimentar și a fondurilor proprii de nivel 2 și îndeplinesc în permanență toate condițiile următoare:

- (a) $\frac{\text{Fonduri proprii de nivel 1 de bază}}{D} \geq 56 \%$;
- (b) $\frac{\text{Fonduri proprii de nivel 1 de bază} + \text{Fonduri proprii de nivel 1 suplimentar}}{D} \geq 75 \%$;
- (c) $\frac{\text{Fonduri proprii de nivel 1 de bază} + \text{Fonduri proprii de nivel 1 suplimentar} + \text{Fonduri proprii de nivel 2}}{D} \geq 100 \%$;”

La articolul 63 alineatul (4) litera (e):

în loc de: „(e) alineatul (7) se înlocuiește cu următorul text:

«(7) În consultare cu ABE, ESMA elaborează proiecte de standarde tehnice de reglementare care să precizeze informațiile pe care firma solicitantă din țara terță trebuie să le furnizeze în cererea sa de înregistrare menționată la alineatul (4), precum și informațiile care trebuie raportate în conformitate cu alineatul (6a).

ESMA prezintă Comisiei aceste proiecte de standarde tehnice de reglementare până la 26 septembrie 2021.

Se delegă Comisiei competența de a completa prezentul regulament prin adoptarea standardelor tehnice de reglementare menționate la primul paragraf în conformitate cu articolele 10-14 din Regulamentul (UE) nr. 1095/2010.»”

se citește: „(e) alineatul (7) se înlocuiește cu următorul text:

«(7) În consultare cu ABE, ESMA elaborează proiecte de standarde tehnice de reglementare care să precizeze informațiile pe care firma solicitantă din țara terță trebuie să le furnizeze în cererea sa de înregistrare menționată la alineatul (4), precum și informațiile care trebuie raportate în conformitate cu alineatul (6a).

ESMA prezintă Comisiei aceste proiecte de standarde tehnice de reglementare până la 26 septembrie 2020.

Se delegă Comisiei competența de a completa prezentul regulament prin adoptarea standardelor tehnice de reglementare menționate la primul paragraf în conformitate cu articolele 10-14 din Regulamentul (UE) nr. 1095/2010.».

La articolul 63 alineatul (4) litera (f):

în loc de: «(f) se adaugă următorul alineat:

«(8) ESMA elaborează proiecte de standarde tehnice de punere în aplicare prin care să specifice formatul în care trebuie prezentată cererea de înregistrare menționată la alineatul (4) și în care trebuie raportate informațiile menționate la alineatul (6a).

ESMA prezintă Comisiei aceste proiecte de standarde tehnice de punere în aplicare până la 26 septembrie 2019.

Se conferă Comisiei competența de a completa prezentul regulament prin adoptarea standardelor tehnice de punere în aplicare menționate la primul paragraf în conformitate cu articolul 15 din Regulamentul (UE) nr. 1095/2010.».

se citește: „(f) se adaugă următorul alineat:

«(8) ESMA elaborează proiecte de standarde tehnice de punere în aplicare prin care să specifice formatul în care trebuie prezentată cererea de înregistrare menționată la alineatul (4) și în care trebuie raportate informațiile menționate la alineatul (6a).

ESMA prezintă Comisiei aceste proiecte de standarde tehnice de punere în aplicare până la 26 septembrie 2020.

Se conferă Comisiei competența de a completa prezentul regulament prin adoptarea standardelor tehnice de punere în aplicare menționate la primul paragraf în conformitate cu articolul 15 din Regulamentul (UE) nr. 1095/2010.»

ISSN 1977-0936 (ediție electronică)
ISSN 1725-2431 (ediție tipărită)



Oficiul pentru Publicații al Uniunii Europene
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

RO